

Nedra

Fran Silvestre



Uso y mantenimiento general. Care and general use

Para una óptima conservación de los muebles se recomienda limpiar periódicamente todos los elementos, como se indica en las instrucciones de limpieza, evitando así la acumulación de suciedad e impurezas y la acumulación de agua en los asientos.

En ambientes marinos o con elevada humedad (como SPA's, Beach Clubs,...) es recomendable extremar las precauciones de limpieza, especialmente en las colecciones con componentes de acero inoxidable.

Los muebles son resistentes a ralladuras e impactos bajo condiciones normales de uso. La exposición prolongada a temperaturas superiores a 60°C (140°F) puede causar daños en los materiales con los que están fabricados.

Con el fin de conservar el producto a lo largo del tiempo le recomendamos que:

- No usar limpiadoras de alta presión ni agua fuera del rango de 10-40 grados centígrados. En caso de utilizar cualquier otro producto o sistema de limpieza, el producto no quedará cubierto por la garantía.
- No salten y no se sienten sobre las partes salientes, ni sobre los respaldos ni reposabrazos.
- No arrastren el producto, al moverlo levántelo para no estropear las partes que apoyan en el suelo.
- Protejan el producto de los golpes y de contactos con objetos puntiagudos y cortantes, así como los líquidos o productos de limpieza que contengan agentes corrosivos.
- Aténgase a los consejos de mantenimiento que se dan en la correspondiente sección de la documentación adjunto al producto.

¡Advertencia!

En Gandia Blasco, nos esforzamos por ofrecer productos de alta calidad y durabilidad. Sin embargo, es crucial tener en cuenta que un uso descuidado o inapropiado de los tops de nuestras mesas puede ocasionar ralladuras o daños en los materiales, como aluminio lacado, aluminio anodizado, polietileno, madera, fenólico, porcelánico, hormigón y mvi.

Para garantizar la óptima conservación de los tops de las mesas, recomendamos tratarlos con sumo cuidado y seguir estrictamente las instrucciones de mantenimiento proporcionadas. Es importante evitar el uso de objetos afilados, abrasivos o duros que puedan rayar la superficie. Asimismo, se debe evitar arrastrar objetos sobre el top de la mesa, ya que esto también puede causar daños.

Por favor, tenga en cuenta que nuestra garantía no cubre daños ocasionados por un uso inadecuado ni las ralladuras derivadas del desgaste cotidiano.

For an optimal conservation of the furniture, we recommend to clean all elements regularly, following the cleaning instructions, thus avoiding any accumulation of dirt and impurities on the furniture and the accumulation of water on the seats.

Nearby the sea or in atmospheres with a high humidity level (like SPAs, Beach Clubs, ...) we recommend to take additional cleaning precautions, specially in collections with stainless steel components.

The furniture is resistant to scratches and impacts under normal use conditions. Prolonged exposure to temperatures above 140°F [60°C] may harm the materials of which they are made.

In order to preserve the product over time we recommend:

- Do not use high-pressure cleaners or water outside the range of 10 to 40 degrees Celsius. If any other product or cleaning system is used, the product will no longer be covered by the warranty.
- Do not jump and do not sit on protruding parts, or on the backs or armrests.
- Do not drag the product. When moving it, lift it so as not to scratch the parts that rest on the floor.
- Protect the product from bumps and from contact with pointy or sharp objects, as well as liquids or cleaning products with corrosive agents.
- Follow the maintenance guidelines provided in the corresponding section of the document attached to the product.

Warning!

At Gandia Blasco, we strive to offer products of high quality and durability. However, it is crucial to take into account that careless or inappropriate use of our table tops can cause scratches or damage to the materials, such as lacquered aluminum, anodized aluminum, polyethylene, wood, phenolic, porcelain, MDI and MVI.

To ensure optimal preservation of the table tops, we recommend treating them with the utmost care and strictly following the maintenance instructions provided. It is important to avoid using sharp, abrasive or hard objects that could scratch the surface. Also, avoid dragging objects across the top of the table, as this can also cause damage.

Please note that our warranty does not cover damage caused by improper use or scratches from everyday wear and tear.

Limpieza. Cleaning

Panel nido de abeja de aluminio. Aluminium honeycomb panel

Limpiar con agua y jabón neutro con un trapo suave. No utilizar productos de limpieza que contengan disolventes ni blanqueantes [lejía]. No utilizar estropajos ni cepillos de metal.

Clean with water and neutral soap with a soft cloth. Do not use products containing solvents or bleaching agents. Do not use scourers or metal brushes.

Porcelánico. Porcelain

Debido a su porosidad prácticamente nula, es altamente resistente, tanto a las manchas ocasionadas en el uso cotidiano como a productos químicos, siendo ideal para su uso como encimera de cocina y demás superficies de trabajo, tanto en espacios interiores como exteriores. Se recomienda el uso de agua y jabón neutro con la ayuda de una esponja o estropajo.

Prevención de golpes:

Aunque es una superficie altamente resistente, debe evitarse golpes en aquellas zonas que están más expuestas (esquinas, cantos, biseles, etc).

Comportamiento con objetos calientes:

Se pueden colocar directamente sobre la superficie del material recipientes tales como sartenes, cacerolas, cafetera después de su uso. También se podrán colocar aparatos eléctricos que desprenden calor, ya que está diseñado para soportar las temperaturas de los utensilios de uso doméstico.

Limpieza y cuidado diario:

Para su limpieza general, es recomendable limpiar la superficie con una disolución de lavado, utilizando un bioalcohol o limpiador neutro en la dosis de uso recomendada por el fabricante. Seguidamente, es aconsejable usar un paño seco o una mopa sin aditivos cerosos. Se requiere una mayor atención en los acabados polished y silk, especialmente en colores lisos y claros, realizando su limpieza diaria mediante un paño ligeramente humedecido. Para evitar que el acabado pulido pierda brillo con el paso del tiempo, se recomienda utilizar cremas en base de agua con estropajo blanco permitiendo restablecer el acabado original del material.

Para un correcto mantenimiento del material es preferible utilizar detergentes neutros, mientras que en la limpieza y mantenimiento de las juntas se deben utilizar productos especiales a tal fin. Aquellos productos que no puedan ser eliminados mediante las operaciones usuales de limpieza, deberán incluir procedimientos específicos en función de su naturaleza.

Manchas agresivas:

Ocasionalmente, pueden producirse manchas en la superficie causadas por restos diversos, al derramarse o entrar en contacto con determinadas sustancias (café, pinturas...). Algunos productos pueden no ser eliminados mediante las operaciones usuales de limpieza y se debe recurrir a procedimientos específicos, en función de su naturaleza. Es muy importante el tiempo que permanece la sustancia sobre la superficie de la pieza, por lo que es recomendable limpiar la zona lo antes posible. De este modo, se evitará que se seque y se limpiará con mayor facilidad.

Se recomienda emplear productos más específicos como por ejemplo: detergentes en crema con partículas abrasivas o disolventes (del tipo acetona o disolvente universal. Como productos de limpieza ácidos, pueden usarse productos con pH bajo, desincrustante, etc.; para productos alcalinos, productos de limpieza con carácter básico, amoníaco, etc.; para solventes, productos tales como disolvente universal, aguarrás [esencia de trementina], acetona, alcohol, etc.; y como oxidante, productos tales como agua oxigenada o lejía diluida.

Due to its practically zero porosity, it is highly resistant to staining in day-to-day use and from chemical products, making it ideal for use as a kitchen worktop and as a surface for other kinds of work, both inside and out. We recommend the use of Q-Action with a sponge or a sponge with soft fibres. If this product is not available, the best option is to use a neutral soap and water.

Prevention of knocks:

Although it is an extremely resistant surface, knocks should be avoided in areas which are more exposed (corners, edges, bevels etc.).

Performance with hot objects:

Recipients such as frying pans, saucepans, casseroles and coffee makers etc. can be placed directly on the work surface after use. Electrical apparatuses which give off heat can also be placed on the unprotected surface. It is designed to withstand utensil temperatures from domestic use.

Everyday cleaning and care:

For general cleaning, it is recommended to clean the surface with a washing solution, using a bioalcohol or neutral cleaner respecting the dosage recommended by the manufacturer. Afterwards, clean the surface with a dry cloth with no wax additives. Greater attention must be paid to the polished and silk finishes, especially in smooth and light colours, cleaning them daily with a slightly damp cloth. To prevent the polished finish from losing its shine over time, it is recommended to use water-based creams with white pads, which allow the original finish of the material to be restored.

For a correct maintenance of the material, it is preferable to use neutral detergents, while special products for this purpose should be used for cleaning the joints and their maintenance. Residues that cannot be removed by the usual cleaning operations must be treated with specific procedures according to their type.

Stubborn stains:

Occasionally, when spilling or coming in contact with certain substances (coffee, paints...), stains caused by various residues may appear on the surface. Some products may not be removed by the usual cleaning methods, therefore specific procedures must be used depending on the nature of the residue. The time the substance remains on the surface of the piece is very important, so it is advisable to clean the area as soon as possible. This will prevent it from drying out and will make it easier to clean.

We recommend using more specific products such as: solvents (acetone or universal solvent type). Acid cleaning products can include any of product that contains acid or descaling agent etc. Alkaline products include basic cleaning agents, ammonia etc. Solvents can include products such as universal solvent, turpentine (white spirit), acetone, alcohol etc. Oxidants include products such as hydrogen peroxide and diluted bleach.